

# MAXI ROTOR

**FORNO ROTATIVO PER PANIFICI E PASTICCERIE Mod. MAXI ROTOR**

*Rack oven for bakeries and pastry shops Mod. MAXI ROTOR*

*Four rotatif pour boulangeries et pâtisseries Mod. MAXI ROTOR*

*Horno rotatorio para panaderías y pastelerías Mod. MAXI ROTOR*



**FORNI**

***Fiorini***

**36035 MARANO VICENTINO (VI) Italy**

Via Vittorio Veneto, 26

Tel. +39 0445 621077 - Fax +39 0445 623430

[www.fornifiorini.com](http://www.fornifiorini.com) - [info@fornifiorini.com](mailto:info@fornifiorini.com)

### FORNO ROTATIVO PER PANIFICI E PASTICCERIE

**MAXI ROTOR** è un forno estremamente versatile che si adatta perfettamente ai più diversi prodotti e ai più differenti sistemi di lavorazione. Grazie all'elevato rendimento consente bassi consumi di esercizio e notevole risparmio energetico. La sua struttura favorisce uno sfruttamento ottimale dello scambio termico garantendo in questo modo una lunga durata nel tempo.

- Facciata e pannelli interni camera cottura in acciaio forte spessore.
- Pannelli esterni in acciaio.
- Scambiatore di calore in acciaio inox refrattario per la versione a gas o gasolio. Per la versione elettrica, il riscaldamento viene generato da batterie di resistenze corazzate inox.
- Vaporiera di grande rendimento che assicura il giusto apporto di vapore anche durante cicli continui di cottura.
- Cappa con aspiratore in acciaio inox.
- Rotazione del carrello mediante moto riduttore con limitatore di coppia.
- Carrello di cottura estraibile
- Doppio termostato di sicurezza, in camera di cottura e nel camino evacuazione fumi.
- Porta con doppio vetro
- Attacco carrello in alto con gancio
- Pannello di controllo elettromeccanico completo di termostato digitale, timer cottura con suoneria e timer vapore.

#### OPTIONAL

- Attacco carrello in basso con giostra
- Pannello di controllo computerizzato

### FOUR ROTATIF POUR BOULANGERIES ET PATISSERIES

**MAXI ROTOR** est un four extrêmement versatile qui s'adapte parfaitement aux produits les plus divers et aux systèmes d'élaboration les plus différents. Grâce à son haut rendement, il autorise de faibles consommations de fonctionnement et une remarquable épargne d'énergie. Sa structure favorise un profit optimal de l'échange thermique, assurant ainsi une longue durée de vie.

- Façade et panneaux intérieurs de la chambre de cuisson en acier forte épaisseur.
- Panneaux extérieurs en acier inox.
- Échangeur de chaleur en acier inox réfractaire pour la version à gaz ou gasoil. Pour la version électrique, le chauffage est généré par des batteries de résistances blindées en acier inox.
- Générateur de vapeur à rendement élevé assurant le bon débit de vapeur même pendant les cycles de cuisson en continu.
- Hotte avec aspirateur en acier.
- Rotation du chariot à l'aide d'un motoréducteur avec limiteur de couple.
- Chariot porte plaques tournante et amovible
- Double thermostat de sécurité, dans la chambre de cuisson et dans la cheminée d'évacuation des fumées.
- Porte à double vitre.
- Four avec croquet
- Panneau de commande électromécanique équipé de : thermostat digital, minuterie de cuisson avec sonnerie et minuterie de vapeur.

#### OPTIONAL

- Four avec plateforme tournante
- Panneau de commande informatisé.

### RACK OVEN FOR BAKERIES AND PASTRY SHOPS

**MAXI ROTOR** is an extremely versatile oven which adapts perfectly to the most kinds of products and different processing systems. Maximum efficiency gives low consumption and significant energy savings. Structure favours an optimal usage of thermal exchange guaranteeing long product life for the machine.

- Face and internal cooking chamber panels in thick strong stainless steel.
- External panels in stainless steel
- Heat exchanger in refractory stainless steel for gas or diesel models. For the electrical model, heat is generated by stainless steel covered resistances.
- High performance steamer ensure correct quantities of steam even during continuous baking cycles.
- Hood with stainless steel steam exhauster
- Trolley rotation is by motor reduction gear with torque limiter.
- Extractable rack
- Double safety thermostat in baking chamber and fumes extractor chimney.
- Double glass door
- Oven with hook
- Electromechanical control panel with digital thermostat, timer with bell for cooking and timer for steam

#### OPTIONAL

- Oven with revolving platform application
- Computerised control panel

### HORNO ROTATORIO PARA PANADERIAS Y PASTELERIAS

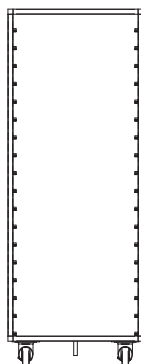
**MAXI ROTOR** es un horno extremadamente versátil que se adapta perfectamente a los más diversos productos y sistemas de elaboración. Gracias al gran rendimiento permite bajos consumos de funcionamiento y un ahorro energético notable. Su estructura aprovecha en forma óptima el intercambio térmico garantizando de este modo una duración prolongada en el tiempo.

- Cara frontal y paneles internos de la cámara de cocción de acero de gran espesor
- Paneles externos de acero.
- Intercambiador de calor de acero inox refractario para la versión de gas o gasóleo. En la versión eléctrica, el calor se genera mediante baterías de resistencias blindadas inox.
- Generador de vapor de alto rendimiento que garantiza una aportación de vapor adecuada incluso durante los ciclos continuos de cocción.
- Campana con aspirador de acero.
- Rotación del carro mediante motor reductor con limitador de par.
- Carro de cocción extraíble
- Doble termostato de seguridad, en el canal de aire y en la chimenea de evacuación de los humos.
- Puerta con doble cristal.
- Empalme carro en alto con gancho
- Panel de control electromecánico con regulador de termostato digital, timer cocción con dispositivo sonoro y timer vapor.

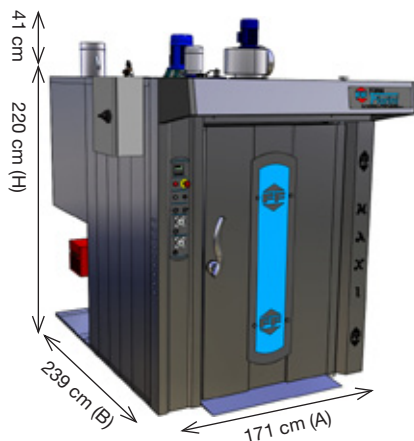
#### OPTIONAL

- Emplame carro abajo con plataforma
- Panel de control computerizado

Distanza tra teglia e teglia nel carrello / Distance between levels in the trolley  
Distance entre les plaques dans le chariot / Distancia entre bandejas en el carro



N° PIANI / N° LEVELS N° NIVEAUX / N° PISOS	mm
10	156
11	142
12	130
13	120
14	111.5
15	104
16	97.5
17	91.5
18	86.5



Modello Model Modèle Modelo	Dimensioni esterne External dimensions Dimensions extérieures Dimensiones externas cm.			Dim. teglie Pan dimens. Dimens. plaques Dimens. bandejas cm	Potenzialità termica Thermal power Puissance therm. Cap. termica		Potenzialità elettr. Thermal power Puissance électr. Potencia eléctrica		Consumo orario Hourly cons. rates Consumn horarie Consumo orario		Peso Weight Poid Peso Kg	
	A	B	H		Kcal/h	B.T.U./h	Resist. Resist. Résist. Res.	Motori Motors Moteurs Motors	Gasolio Fuel oil Gaz-oil Gasoleo	Gas Meth. Gaz-mét Gas		
												Kw
MAXI ROTOR	E*	171	239	220	80x80 - 66x92 80x90 80x100	---	---	61,2	2,84	---	---	1.800
	G*	171	239	220		80.000	320.000	---	3,00	4,5	6,0	1.800

E\* = funzionamento elettrico - Supply by electricity - Chauffage par électricité - Funcionamiento a electricidad  
G\* = funzionamento con bruciatore a gas o gasolio - Supply by gas or diesel oil burner - Chauffage par bruleur à gas ou mazout - funcionamiento con quemador a gas o gasoleo

La ditta si riserva la facoltà di apportare eventuali modifiche tecniche o costruttive. Misure, pesi e dati tecnici devono considerarsi indicativi e non vincolanti nei confronti del venditore.

We reserve the right of technical modifications. Measurements, weights and technical data are to be considered as indicative and not binding on the seller.

Sous réserve de modifications techniques de constructions. Dimensions, poids et caractéristiques techniques sont communiquées à titre indicatif et n'engagent pas le vendeur.

La empresa se reserva la facultad de aportar eventuales modificaciones técnicas o constructivas. Las medidas, los pesos y los datos técnicos deben considerarse indicativos y no vinculantes frente al vendedor.

